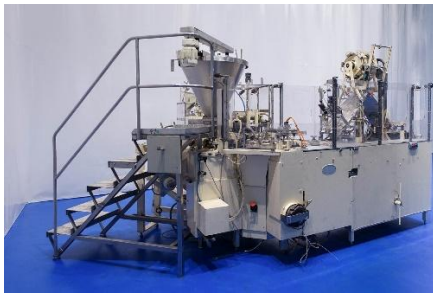


# Used dairy equipment

## **PACKAGE DEAL** **Automatic portioning, filling & wrapping machine** **and Banding machine**

|                          |                                                        |                                                       |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
| Offer number             | : 26-13-01                                             | : 26-13-02                                            |
| Make                     | : Kustner                                              | : Grandi                                              |
| Type                     | : Delta DW-EE                                          | : MBC 25 R                                            |
| Machine                  | Filling, wrapping, portioning                          | : Miniseal-bander                                     |
| Products                 | Processed cheese, semi liquid,<br>hot fill, 75-90 °C   |                                                       |
| Capacity                 | : up to 14.400 portions/hour<br>(depending on product) | : 100 cartons/minute                                  |
| Serial number            | :                                                      | : 201                                                 |
| Volume/Dimension         | : 17,5 gram/portion, triangle ± 52<br>x 40 mm          | : carton diameter 110 mm<br>: carton height 24-65 mm. |
| Cluster                  | : 8/8, Ø 109 mm, 140 gram per<br>box                   |                                                       |
| Power                    | : ± 7 kW 400 V, 50 hz                                  |                                                       |
| Dimensions ( l x w x h ) | : ± 3,50 x 3,00 x 2,20 mtr.                            | : 2,70 x 2,20 x 2,00 mtr.                             |
| Weight                   | : ± 2.700 kg                                           | : 1111 kg.                                            |
| Condition of the machine | : Good                                                 | : Good                                                |
| Location                 | : The Netherlands                                      | : The Netherlands                                     |
| Terms of delivery        | : FCA                                                  | : FCA                                                 |



Kustner Delta DW-EE: Filling, wrapping and labelling machine for triangle portions of processed cheese with automatic collecting/boxing into pre-formed carton boxes. The empty box with cover are fed in the top of the machine (no automatic infeed system of boxes). The machine opens the box, fills with the portions and closes the box. Filling machine is double head. Current format triangle portions, 17,5 and 25gram. Cluster: 8/8, Ø 109 mm, 140 /200 gram per cluster. Single strip easy opening system (tear cell / Tircel) for inserting of red tape into a packed portion for easy opening of the portion. Capacity: 240 portions per minute. Double jacketed hopper of ± 100 liter with agitator. Product consistency warm, semi-liquid, filling temperature 75-90 °C. Label application with cold glue tank. Including control panel. Casing by doors with stainless steel frame and polycarbonate windows.

Grandi MBC 25 R :The cartons are transferred by a toothed chain conveyer to the labelling unit where a revolving drum fitted with suckers collects the label from a magazine, passes it to the gluing unit and then applies it to the centre of the carton. During the seal-banding operation, the carton is held by two plates and spun so that,

after the glue has been applied, the seal-band and tear thread are well tensioned and exactly centered on the carton.

Kustner Delta DW-EE: Füll-, Verpackungs- und Etikettiermaschine für dreieckige Portionen Schmelzkäse mit automatischem Sammeln/Verpacken in vorgefertigte Kartons. Die leeren Kartons mit Deckel werden oben in die Maschine eingeführt (kein automatisches Zuführsystem für Kartons). Die Maschine öffnet den Karton, füllt ihn mit den Portionen und schließt ihn wieder. Die Füllmaschine hat einen Doppelkopf. Derzeitiges Format für dreieckige Portionen: 17,5 und 25 Gramm. Cluster: 8/8, Ø 109 mm, 140/200 Gramm pro Cluster. Einfaches Öffnungssystem mit einem Streifen (Tear Cell/Tircel) zum Einführen von rotem Klebeband in eine verpackte Portion zum einfachen Öffnen der Portion. Kapazität: 240 Portionen pro Minute. Doppelt ummantelter Trichter von ± 100 Liter mit Rührwerk.



Produktkonsistenz warm, halbflüssig, Fülltemperatur 75–90 °C. Etikettenaufbringung mit Kaltleimbehälter. Inklusive Bedienfeld. Gehäuse durch Türen mit Edelstahlrahmen und Polycarbonatfenstern.

Grandi MBC 25 R: Die Kartons werden über einen Zahnkettenförderer zur Etikettiereinheit transportiert, wo eine mit Saugnapfen ausgestattete Drehtrommel das Etikett aus einem Magazin entnimmt, es an die Klebeeinheit weiterleitet und es dann in der Mitte des Kartons anbringt. Während des Banderoliervorgangs wird der Karton von zwei Platten gehalten und gedreht, so dass das Banderolierband und der Aufreißfaden nach dem Auftragen des Klebstoffs gut gespannt und genau auf dem Karton zentriert sind.

Kustner Delta DW-EE : Machine de remplissage, d'emballage et d'étiquetage pour portions triangulaires de fromage fondu avec collecte/mise en boîte automatique dans des boîtes en carton préformées. Les boîtes vides avec couvercle sont introduites dans la partie supérieure de la machine (pas de système d'alimentation automatique des boîtes). La machine ouvre la boîte, remplit avec les portions et ferme la boîte. Machine de remplissage à double tête. Format courant des portions triangulaires, 17,5 et 25 grammes. Grappe : 8/8, Ø 109 mm, 140/200 grammes par grappe. Système d'ouverture facile à bande unique (cellule de déchirure / Tircel) pour insérer du ruban adhésif rouge dans une portion emballée pour une ouverture facile de la portion. Capacité : 240 portions par minute. Trémie à double paroi de ± 100 litres avec agitateur. Consistance du produit chaude, semi-liquide, température de remplissage 75-90 °C. Application d'étiquettes avec bac à colle froide. Panneau de commande inclus. Enveloppe par portes avec cadre en acier inoxydable et fenêtres en polycarbonate.



Grandi MBC 25 R : Les cartons sont transférés par un convoyeur à chaîne dentée vers l'unité d'étiquetage où un tambour rotatif équipé de ventouses récupère l'étiquette d'un magasin, la transmet à l'unité de collage et l'applique ensuite au centre du carton. Pendant l'opération de cerclage, le carton est maintenu par deux plaques et tourné de manière à ce qu'après l'application de la colle, la bande de scellage et le fil de déchirement soient bien tendus et exactement centrés sur le carton.

Kustner Delta DW-EE: Vul-, wikkel- en etiketteermachine voor driehoekige porties smeltkaas met automatische verzameling/verpakking in voorgevormde kartonnen dozen. De lege doos met deksel wordt bovenaan de machine ingevoerd (geen automatisch invoersysteem van dozen). De machine opent de doos, vult met de porties en sluit de doos. Vulmachine is dubbelkops. Huidige formaat driehoekige porties, 17,5 en 25 gram. Cluster: 8/8, Ø 109 mm, 140 /200 gram per cluster. Enkelvoudig strip easy opening systeem (tear cell / Tircel) voor het invoegen van rode tape in een verpakte portie voor het eenvoudig openen van de portie. Capaciteit: 240 porties per minuut. Dubbelwandige trechter van ± 100 liter met roerwerk. Productconsistentie warm, halfvloeibaar, vultemperatuur 75-90 °C. Etikettering met koudlijmtank. Inclusief bedieningspaneel. Behuizing door deuren met roestvrijstalen frame en polycarbonaat ramen.



Grandi MBC 25 R: De dozen worden door een getande kettingtransporteur naar de etiketteerunit gebracht, waar een draaiende trommel met zuignappen het etiket uit een magazijn verzamelt, het naar de lijmuniteit stuurt en het vervolgens op het midden van de doos aanbrengt. Tijdens de sealbandbewerking wordt de doos vastgehouden door twee platen en rondgedraaid, zodat na het aanbrengen van de lijm de sealband en de scheurdraad goed gespannen zijn en precies gecentreerd op de doos.



Kustner Delta DW-EE: Máquina llenadora, envolvedora y etiquetadora para porciones triangulares de queso fundido con recogida/encajonado automático en cajas de cartón preformadas. Las cajas vacías con tapa se introducen en la parte superior de la máquina (no hay sistema automático de alimentación de cajas). La máquina abre la caja, llena con las porciones y cierra la caja. La máquina llenadora es de doble cabezal. Formato actual de porciones triangulares, 17,5 y 25 gramos. Cluster: 8/8, Ø 109 mm, 140/200 gramos por cluster. Sistema de apertura fácil de una sola tira (célula de desgarro / Tircel) para insertar cinta roja en una porción empaquetada para facilitar la apertura de la porción. Capacidad: 240 porciones por minuto. Tolva de doble camisa de  $\pm$  100 litros con agitador. Consistencia del producto caliente, semilíquido, temperatura de llenado 75-90 °C. Aplicación de etiquetas con tanque de cola fría. Incluye panel de control. Carcasa con puertas con marco de acero inoxidable y ventanas de policarbonato.

Grandi MBC 25 R: Las cajas de cartón se trasladan mediante un transportador de cadena dentada a la unidad de etiquetado, donde un tambor giratorio provisto de ventosas recoge la etiqueta de un almacén, la pasa a la unidad de encolado y luego la aplica en el centro de la caja. Durante la operación de sellado, la caja de cartón se sujeta mediante dos placas y se hace girar de manera que, después de aplicar el pegamento, la banda de sellado y el hilo de rasgado estén bien tensados y exactamente centrados en la caja.

**For more information check our website: [www.useddairyequipment.com](http://www.useddairyequipment.com)**

PLEASE NOTE: We do not intentionally send our offers to any unwilling recipients.

If you have been incorrectly included in our mailing list, or do not wish to receive further offers from us, please reply with [REMOVE](#) as subject, and use the same mail address that we have send to. Please accept our apologies for any inconvenience caused!